# PRILOG II /*ANNEX 2-* IZJAVA O NEKAŽNJAVANJU I NEPOSTOJANJU RAZLOGA ISKLJUČENJA / *STATEMENT OF NON-CONVITION AND NON-EXISTENCE OF THE GROUNDS FOR EXCLUSION*

Radi dokazivanja nepostojanja situacije opisanih točkom 3.1. Dokumentacije za nadmetanje, a koje bi mogle dovesti do isključenja ponuditelja iz postupaka nabave, dajem slijedeću izjavu / *For the purpose of proving the economic operator is not to be excluded from participation in this Tender Article 3.1 , I hearby give the following statement:*

**IZJAVU / *STATEMENT***

|  |
| --- |
| Kojom ja / *by which I* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ iz / from \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (ime i prezime / *name and surname*) (adresa prebivališta /  |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , OIB broj / *VAT (identification number),* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ *residence address*) |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , broj osobne iskaznice / *number of personal ID card* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , |
| izdane od / *issued by* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, kao po zakonu ovlaštene osobe za  |
| zastupanje gospodarskog subjekta registriranog pri odgovarajućim nacionalnim registrima / *as the authorized representative of the company* *registered in the court, trade, professional or other appropriate register of the state of the registered office for the performance of activities*  |
| (naziv i sjedište gospodarskog subjekta, OIB) / *(name and seat of the economic operator, VAT/identification/registration number)* |
| ovdje potvrđujem pod materijalnom i krivičnom odgovornosti da / *hearby declare under penal and*  |
| *material responsibility that:*  |
|  |

1. za sebe i za gospodarski subjekt da protiv mene osobno niti protiv gospodarskog subjekta kojeg zastupam nije izrečena pravomoćna osuđujuća presuda za jedno ili više sljedećih kaznenih djela, odnosno za odgovarajuća kaznena djela prema propisima države sjedišta gospodarskog subjekta ili države čiji sam državljanin: /*on my own behalf and on behalf of the economic operator, that no judgement having the force of res judicata that imposes a convicting sentence has been rendered against myself or the economic operator I represent for committing one or more criminal* *offences given below, i.e. for corresponding criminal offences according to the laws of the country of economic operator's registration or the country of my nationality:*

sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji, korupcija, prijevara, terorizam, financiranje terorizma, pranje novca, dječji rad ili drugi oblik trgovanja ljudima / participation in a criminal organization, corruption, fraud, terrorism, financing of terrorism, money laundering, child labour or other forms of human trafficking.

1. ponuditelj nije pravomoćno osuđen za kazneno djelo ili prekršaj u vezi s obavljanjem profesionalne djelatnosti, odnosno za odgovarajuće djelo prema propisima države sjedišta ponuditelja/ *The tenderer has not been convicted of a felony or an offence concerning professional conduct by a judgement which has the force of res judicata, or of a corresponding felony or offence under the regulations of the country of the economic* operator's registration.
2. ponuditelj je ispunio obvezu plaćanja dospjelih poreznih obveza i obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje, osim ako mu prema posebnom zakonu plaćanje tih obveza nije dopušteno ili je odobrena odgoda plaćanja (primjerice u postupku predstečajne nagodbe) */ The tenderer has fulfilled the obligation to pay outstanding tax liabilities and liabilities for pension and health insurance, unless such payment is not approved under provisions of a special law or deferred (for example, in pre-bankruptcy settlement proceedings).*
3. ponuditelj nije lažno predstavio ili pružio neistinite podatke u vezi s uvjetima koje je Naručitelj naveo kao razloge za isključenje ili uvjete sposobnosti / *The tenderer has not misrepresented or provided false information regarding the conditions the Contracting entity had stated as grounds for exclusion or eligibility criteria.*
4. ponuditelj nije u stečaju, insolventan ili u postupku likvidacije, njegovom imovinom ne upravlja stečajni upravitelj ili sud, nije je u nagodbi s vjerovnicima, nije obustavio poslovne aktivnosti te nije u bilo kakvoj istovrsnoj situaciji koja proizlazi iz sličnog postupka prema nacionalnim zakonima i propisima / *The tenderer is not bankrupt, insolvent or being wound up, it is not having its affairs administered by a bankruptcy manager or courts, it has not entered into a settlement with creditors, it has not suspended business activities nor is it in any similar situation arising from a similar procedure under national laws or regulations.*
5. ponuditelj nije u posljednje dvije godine od dana početka postupka javne nabave učinio težak profesionalni propust, a što Naručitelj može dokazati na bilo koji način. / *The tenderer has not committed serious professional misconduct in the last two years from the public procurement opening date, which the Contracting entity may prove by any means.*

U/*In* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , \_\_\_ / \_\_\_\_/ 20gg.

|  |
| --- |
| ZA PONUDITELJA / *ON BEHALF OF THE TENDERER* |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| (ime, prezime i potpis ovlaštene osobe / *name, signature of the authorised representative*) |
|  |